



## 抵抗のブルターニュ

La Bretagne, terre de révoltes: Le combat de ceux qui ont protégé leur langue et leur culture  
言葉と文化を守った人々の闘い

大場 静枝／著 小鳥遊書房 2023.8  
494p 22cm  
993.3/ネ38 2023.11.2受入  
定価 4,200 円＋税

**内容紹介** “我らの父祖の言葉は死につつある……  
ともに覚醒せよ、皆、ともに覚醒せよ！”

これは本書第 5 章で扱っている詩人ブレイモールの作品「ともに覚醒せよ！」(1905)の一節である。

ブルターニュは、フランス最大の半島に位置する地域。フランスの一地方でありながら、アイルランドやウェールズと同じケルト文化圏に属し、今もケルトの文化が息づいている。

この地では、フランス語とは系統の異なる言語である「ブルトン語」が使用されている。しかし、フランス革命以後、政府は「一つにして不可分のフランス」を掲げ、言語統制を強力に推し進め、ブルトン語を含め少数民族言語は「絶滅」の危機にあった。

本書では、フランスに対抗するブルターニュの民族運動と、それに深く関わった文学者を中心に考察。「歴史」「文学」「言語」の3つの視点からブルターニュを描き出す一冊。

### 目次

はじめに  
地区  
第一部 受難と抵抗  
第一章 抗う人々の歴史  
第二章 ブルトン語の受難  
第二部 民族主義と文学的営為  
第三章 『バルザス=ブレイス』の誕生と「バルザス=ブレイス論争」  
第四章 ナショナリズムと国民(民族)文学の黎明  
第五章 信仰と郷土愛に生きた詩人ブレイモール  
第六章 社会参加の詩人カミーユ・メルシエ・デルム  
第七章 ブルトン語文学の創造を希求した作家ロバルス・エモン  
第三部 戦後の言語放棄と言語復興運動  
第八章 ブルトン語の危機  
第九章 ブルターニュ地方の言語政策  
註/参考文献  
おわりに  
索引

### 関連書籍

『バルザス=ブレイス ブルターニュ古語集』  
ラ・ヴィルマルケ／編 山内 淳／監訳  
彩流社 2018.2

### 図書館員のつぶやき

出版者名の“小鳥遊”は、“たかなし”と読むのだそう。小鳥が遊んでいる=天敵の「鷹(タカ)」がない⇒「タカナシ」！ 「言葉」っておもしろい👍

## 明治の男子は、星の数ほど夢を見た。

オスマン帝国皇帝のアートディレクター山田寅次郎  
増補新版

### 内容紹介

山田寅次郎は、1866(慶應 2)年、沼田藩家老職中村家の次男として誕生。寅次郎 15 歳の時、茶道宗偏流の家元、山田家七代宋寿の養子となり、「中村寅次郎」から「山田寅次郎」に名前が変わる。

1890(明治 23)年、オスマン帝国軍艦エルトゥール号が紀州沖で遭難した際、一民間人でありながら義捐金を集め、トルコに渡り、国交のない時代にトルコと日本のかけはしとなった人物として知られている。帰国してからは実業家として大成し、茶道家元を襲名、山田宗有としても活動した。

本書の著者は寅次郎の孫にあたり、残された書簡や交流関係などから、祖父のダイナミックな人生の足跡を辿る。

図録として、山田寅次郎と建築史家伊東忠太の絵葉書が追加された増補新版。

### 関連書籍

『耳古畫観』 復刻版  
山田 寅次郎／著 方丈堂出版 2016.11  
『山田寅次郎宗有』  
山田寅次郎研究会／編 宮帯出版社 2016.10

### 図書館員のつぶやき

家族目線で描かれる“お鬚のジージ”にほっこりします。  
武士の次男、実業家、茶道家元  
…同一人物とは思えない！



和多利 月子／編著  
産学社 2023.8  
344p 19cm  
K289.55/ネ38  
2023.10.6受入  
定価 3,500 円＋税

### 山田寅次郎 <豆知識>

- ◇ 2 歳から 8 歳まで沼田で過ごす
- ◇ オスマン帝国のスルタン、アブデュルハミト二世に献上した甲冑は、沼田藩主土岐家より賜ったもの
- ◇ 68 歳の時(昭和 9 年)、沼田中学校(現・群馬県立沼田高等学校)で「私のバルカンの研究」という講演をした
- ◇ 幸田露伴の小説「書生商人」のモデルで、「酔興記」にも登場



本紙は、県立図書館が新たに収蔵した資料をご紹介します。県立図書館は、小説や実用書などの一般的な資料よりも、専門的な資料や通常の出版物ルートに乗らない郷土資料など、特定の利用者層や限定的なニーズを満たすような資料を収集する役割を担っています。“ニツチ” = “すき間” というタイトルにその意図を込めました。

【群馬県立図書館】 〒371-0017 前橋市日吉町一丁目 9-1 電話：027-231-3008

